

Gemeinde Pölitz  
Sitzung der Gemeindevertretung  
vom 19.12.2016  
im Gemeinschaftshaus Schmachthagen,  
Dorfstr. 11

Beginn: 19:30 Uhr  
Ende: 21:15 Uhr  
Unterbrechung von -- Uhr  
bis -- Uhr

Das Protokoll dieser Sitzung  
enthält die Seiten 1 bis 9

---

Mielczarek  
(Protokollführer)

---

Gesetzl. Mitgliederzahl: 11

Anwesend:

a) stimmberechtigt:

1. Bgm. Beck
2. GV'in Blohm
3. GV'in Bornholdt
4. GV Schnoor
5. GV'in von Rein
6. GV Frank Westphal
7. GV Thorsten Westphal
8. GV Janus
9. GV'in Lennartz

b) nicht stimmberechtigt:

1. Herr Mielczarek , Amt  
Bad Oldesloe-Land, Protokollführer

Es fehlen entschuldigt:

1. GV Sufin
2. GV'in Pfeffer

---

Die Mitglieder der Gemeindevertretung waren durch Einladung vom 09.12.2016 auf Montag, den 19.12.2016 unter Mitteilung der Tagesordnung einberufen.

Zeit, Ort und Stunde der Sitzung sowie die Tagesordnung waren öffentlich bekanntgegeben.

Bürgermeister Beck stellte bei Eröffnung der Sitzung fest, dass gegen die ordnungsgemäße Einberufung keine Einwendungen erhoben wurden.

Die Gemeindevertretung war nach der Zahl der erschienenen Mitglieder – 9 – beschlussfähig.

Vor Eintritt in die Tagesordnung beantragt Bürgermeister Beck, die Tagesordnungspunkte 11) – 12) nicht öffentlich zu beraten.

**Da hierüber keine Aussprache gewünscht wird, ergeht folgender Beschluss:**

**Die Tagesordnungspunkte 11) – 12) werden nicht öffentlich beraten.**

**Abstimmungsergebnis: 9 Ja-Stimmen**

**Tagesordnung:**

1. Einwohnerfragestunde (Teil 1)
2. Protokoll der Sitzung vom 07.11.2016
3. Bericht des Bürgermeisters
4. Anfragen und Mitteilungen der Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter
5. Über- und außerplanmäßige Ausgaben
6. Annahme von Spenden;  
hier: Bericht und Beschluss
7. Haushaltsplan 2017 und Haushaltssatzung 2017
8. Satzung für Sondervermögen der Gemeinde Pölitz für die Kameradschaftspflege der Freiwilligen Feuerwehren Pölitz und Schulenburg, hier: Beschluss
9. Verschiedenes
10. Einwohnerfragestunde (Teil 2)
11. Personalangelegenheiten;
12. Grundstücksangelegenheiten;

**Die Tagesordnungspunkte 11) bis 12) werden gemäß Beschluss nicht öffentlich beraten.**

TOP 1: Einwohnerfragestunde (Teil 1)

---

- a. Ein Einwohner erkundigt sich zum Sachstand Windkraft. Bürgermeister Beck erläutert, dass die Landesregierung am 06. Dezember 2016 die Entwürfe für die neuen Teilregionalpläne zur Windkraft in den drei Planungsräumen und die entsprechende Teilfortschreibung des Landesentwicklungsplans verabschiedet hat. Ein Eignungsgebiet ist weiterhin auf dem Gemeindegebiet Lasbek (Krummbek Richtung Schmachthagen) in abgeänderter Form vorhanden. Die Karten sind unter [www.bolapla-sh.de](http://www.bolapla-sh.de) einzusehen. Weiterhin hat jeder die Möglichkeit, in den nächsten 6 Monaten eine entsprechende Stellungnahme abzugeben. Die Anwesenden sind sich darüber einig, das Thema auf der nächsten GV zu beraten.
- b. Bürgermeister Beck verliest einen schriftlichen Antrag einiger Anwohner hinsichtlich der Ablehnung der Versetzung des Containerstandortes. In diesem Schreiben werden entsprechende Argumente vorgetragen, welche für eine Verlegung des Containerstandortes sprechen. Bürgermeister Beck berichtet hierzu, dass die hier vorgetragenen Argumente auch Gegenstand der Beratung in der letzten Sitzung waren. Die Anwesenden sehen zur Zeit keine Veranlassung, das Thema kurzfristig noch einmal auf die Tagesordnung zu nehmen.

TOP 2: Protokoll der Sitzung vom 07.11.2016

---

Zum Protokoll der letzten Sitzung ergeben sich keine Anmerkungen.

TOP 3: Bericht des Bürgermeisters

---

Bürgermeister Beck berichtet über folgende Punkte:

- a. Im Borweg sind 2 erkrankte Linden gefällt worden. Die Stubbenrodung im Rundling steht weiter aus.
- b. Bzgl. der Fußgängerbrücke in der Dorfstraße in Schmachthagen ist aktuell ein Angebot zur Untersuchung der Tragfähigkeit eingegangen. Es ist zu diskutieren, ob eine Investition von ca. 1000,- € lohnenswert ist oder ob direkt eine neue Brücke gebaut wird.
- c. Der Veranstaltungskalender 2017 befindet sich im Druck und wird um die Weihnachtstage an die Haushalte verteilt.
- d. Die Ausschreibung für die Umstellung der Straßenbeleuchtung auf LED-Technik ist abgeschlossen. Der Auftrag wurde vergeben. Die Kosten liegen ca. 30.000 € unter dem Schätzwert, so dass sich die Umstellung noch schneller als gedacht amortisieren wird.
- e. Die in der vergangenen Sitzung beschlossene Beschaffung von neuem Mobiliar für die Gemeinschaftshäuser ist angestoßen. Die Stühle für Schmachthagen sind bereits geliefert, die Stühle für Pölitz werden voraussichtlich noch in diesem Jahr geliefert, die Tische für beide Häuser in der 4. KW 2017.
- f. Die Sitzgruppe für den Spielplatz Pölitz wurde beauftragt, ein Liefertermin ist noch offen.
- g. In der vergangenen Woche ist das Heizungsrohr zwischen den Häusern in Schmachthagen kaputt gegangen. Die Erneuerung ist veranlasst, die Versicherung ist eingebunden. Der Mieter in der historischen Schule ist mit Heizlüftern ausgestattet worden.
- h. In der Feldmark hinter der Autobahnbrücke Pölitz Richtung Schwienköben ist heute die illegale Entsorgung von Altreifen entdeckt worden. Die Polizei ist informiert.
- i. Die in der vergangenen Sitzung angesprochene Schiefelage von Strommasten ist durch die SH-Netz AG geprüft worden. Die Standsicherheit ist nicht gefährdet. Aus Sicht der SH-Netz AG wäre eine Ausrichtung der Masten optisch von Nöten, allerdings sei beabsichtigt, diese Leitung mittelfristig zu verkabeln.

**noch zu TOP 3):**

- j. Ein Leitfaden „Wege mit Aussichten“ – Ausbaubeiträge für Straßen und Wege ist eingegangen und kann bei Interesse beim Bürgermeister ausgeliehen werden.
- k. Das Kreisarchiv Stormarn hat eine Broschüre „150 Jahre Kreis Stormarn“ mit einem Flyer zur gleichnamigen Vortragsreihe übersandt, der beim Bürgermeister eingesehen werden kann.

**TOP 4: Anfragen und Mitteilungen der Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter**

---

- a) GV'in Blohm teilt mit, dass sich die L 88 nach wie vor in einem schlechten Zustand befindet. Das Land muss hier dringend die Straße sanieren. Bürgermeister Beck berichtet, dass schon alle zuständigen Stellen angesprochen worden sind. GV Blohm regt an, nochmal die Presse zu informieren. Der Protokollführer regt an, dass die SPD-Fraktion mögliche Kontakte zur regierenden Fraktion nutzen könnte.

**TOP 5: Über- und außerplanmäßige Ausgaben**

---

Zu diesem Tagesordnungspunkt liegt die Übersicht der über- und außerplanmäßigen Ausgaben vor, welche der Urschrift des Protokolls als Anlage beigelegt ist.

**Nach kurzer Beratung ergeht folgender Beschluss:**

**Die Gemeindevertretung stimmt den über- und außerplanmäßigen Ausgaben über 1.000 € zu. Die über und außerplanmäßigen Ausgaben unter 1.000 € werden zur Kenntnis genommen.**

**Abstimmungsergebnis: 9 Ja-Stimmen**

**TOP 10: Annahmen von Spenden**

---

Zu diesem Tagesordnungspunkt liegt eine Übersicht der im Jahr 2016 eingenommenen Spenden vor, welche der Urschrift des Protokolls als Anlage beigelegt ist. Da keine Spende über 1.000 € eingegangen ist, wird die Übersicht lediglich zur Kenntnis gegeben.

**TOP 7: Haushaltsplan 2017 und Haushaltssatzung 2017**

---

Der Haushaltsplan 2017 mit allen gesetzlichen Anlagen liegt den Anwesenden vor. Der Finanzausschussvorsitzende, GV Schnoor, berichtet über die noch offenen Fragen aus der letzten Finanzausschusssitzung welche von der Verwaltung wie folgt beantwortet wurden:

**Schmutzwasser Kläranlage Schmachthagen**

- Unterhaltung des sonst. unbew. Vermögens / Kanalnetz und Kläreinrichtungen  
Geplante Kosten 2017: 10.000,00 €  
Lt. Herrn Hadelor können einige Punkte gestrichen werden (Versetzung des Zählerschranks, Einzäunung, Zerlegung Reservegebläse und Kanalspülarbeiten)

**noch zu TOP 7):**

Somit reduzieren sich die sich die geplanten Kosten, in Höhe von 10.000,00 €, um 3.500,00 € auf 6.500,00 €

- Unterhaltung des sonst. unbew. Vermögens / Kanalsanierung  
Geplante Kosten 2017: 2.000,00 €  
Lt. Herrn Hadel er entfallen diese Kosten, da sie doppelt angesetzt wurden und nun, mit Wegfall des Punktes Kanalspülungsarbeiten nicht berücksichtigt werden.  
Reduzierung um 2.000,00 € auf 0,00 €
- Kanalkatasterpflege bei Schmutz- und Regenwasser je 1.500,00 €  
Lt. Herrn Hadel er reduzieren sich die Kosten jeweils um 500,00 €  
Schmutzwasser / Geschäftsaufwendungen 1.000,00 €  
Regenwasser / Geschäftsaufwendungen 1.000,00 €

**Regenwasser / Kanalsanierung**

- In der Finanzausschusssitzung am 07.12.2015 wurde sich darauf geeinigt, dass die Maßnahmen der Regenwasserkanalisation mit einem Kostenvolumen von 51.000,00 € über die nächsten drei Jahre verteilt werden. In 2016 sind keine Beauftragungen erfolgt, daher wurde für 2017 der Plan mit 33.000,00 € angesetzt. Der Finanzausschuss stellt die Frage, ob der Ansatz 2017 in dieser Höhe wirklich notwendig ist.  
Lt. Herrn Hadel er ist eine Reduzierung um 10.000,00 € auf 20.000,00 € möglich, da noch keine "Gefahr in Verzug" ist.

**Gemeindestrassen / Straßenbeleuchtung**

- Bei der Haushaltsstelle wird um Rückinformation gebeten, ob in 2016 und in welcher Höhe, die Schlussrechnung des Ingenieurbüros TEC eintrifft. Eine Reduzierung der geplanten Kosten auf 700,00 € könnte dann erfolgen. Lt. Herrn Hadel er wird die Schlussrechnung in Höhe von ca. 1.900,00 € in 2017 eintreffen. Die in 2016 eingegangene Rechnung in Höhe von 4.847,64 € wird von der Finanzabteilung umgebucht. Die Haushaltsstelle Unterhaltung wird entlastet und die Rechnung wird als "Anlage im Bau " gebucht.
- Die geplanten Kosten 2017 / Unterhaltung Straßenbeleuchtung werden dann auf 700,00€ herabgesetzt.

**Zuschuss Kameradschaftskasse**

- Die aktuellen Mitgliederzahlen liegen vor.  
FFW Pölitz 34 Mitglieder  
Plan 2017: 1.600,00 €  
Reduzierung um 200,00 € auf 1.400,00 €  
Die Restzahlung 2016 in Höhe von 360,00 € wurde am 29.11.2016 angewiesen
- FFW Schulenburg 26 Mitglieder  
Plan 2017: 1.000,00 €  
Erhöhung um 100,00 € auf 1.100,00 €  
Die Restzahlung 2016 in Höhe von 40,00 € wurde am 29.11.2016 angewiesen

**Brücke über die Krummbach**

Da es lt. Herrn Hadel er noch unklar ist, ob es sich bei der Brücke um eine Sanierung oder um eine notwendige Investition handelt, werden die 15.000,00 € im Haushaltsplan 2017 vorerst im Finanzplan ausgewiesen. Sollte es sich herausstellen, dass es sich lediglich um eine Sanierung handelt, verringert sich die Kreditermächtigung um die 15.000,00 €

**noch zu TOP 7):**

**Sanierung Sportstätten**

- Bei der Sanierung der Sportstätten haben wir nachträglich noch eine Unterteilung vorgenommen. Das Gelände zur Wegesicherung, wird mit 4.000,00 € im Finanzplan als investiv eingestellt.
- Die Fenster der Duschanlage und der Kabine werden mit je 500,00 € unter Unterhaltung geplant. Die Planzahl dieser Haushaltsstelle steigt dann um 1.000,00 € auf 2.000,00 €.
- Die Einplanung der Entlüftungsanlage befindet sich momentan in der Finanzabteilung noch in Klärung.

GV Lennartz erkundigt sich nach den recht hohen Bewirtschaftungskosten für die Gemeindegebäude. GV Schnoor teilt mit, dass hierzu seitens der Verwaltung keine Antwort vorliegt. Der Protokollführer merkt an, dass er hier in der zuständigen Abteilung nachfragen wird und die Angaben ins Protokoll aufnimmt.

*Anmerkung der Verwaltung:*

*Die Ansatzerhöhung gegenüber dem Vorjahr ist damit zu begründen, dass der Planansatz für das Jahr 2016 zu niedrig angesetzt wurde. Es ergibt sich folgende Aufstellung:*

**Kosten Bewirtschaftung**

<b>HHST</b>	<b>Plan 2016</b>	<b>Ist 2016 rd.</b>	<b>Plan 2017</b>
FFw Schulenburg	400 €	1.900 €	2.000 €
GMH Pölitz	5.000 €	6.200 €	6.500 €
GMH Schmachthagen	7.000 €	9.000 €	9.000 €

**Nach kurzer Beratung ergeht folgender Beschluss:**

**Die Gemeindevertretung setzt Haushalt 2017 entsprechend der Anlage fest.**

**Abstimmungsergebnis: 9 Ja-Stimmen**

TOP 8: Satzung für Sondervermögen der Gemeinde Pölitz für die Kameradschaftspflege der Freiwilligen Feuerwehren Pölitz und Schulenburg; hier: Beschluss

---

Zu diesem Tagesordnungspunkt liegt eine Beschlussvorlage sowie der Entwurf der Satzung vor. Im Weiteren ist seitens der Gemeindevertretung festzulegen, welche Beträge in den § 3,7 und 9 festgelegt werden. Der Bürgermeister schlägt vor, die Höchstbeträge analog der Ermächtigung für die Bürgermeisterin festzulegen. Im weiteren Beratungsverlauf ergeben sich folgende Wertgrenzen:

- § 3: 1.000 €
- § 7 Abs. 7: 500 €
- § 9 Abs. 2: 500 €

Auf Nachfrage teilt der Bürgermeister mit, dass die Wehren mit diesen Höchstbeträgen einverstanden sind.

**Sodann ergeht folgender Beschluss:**

**Die Gemeindevertretung stimmt der vorliegenden Satzung für Sondervermögen der Gemeinde Pölitz für die Kameradschaftspflege der Freiwilligen Feuerwehren Pölitz und Schulenburg mit den genannten Höchstsätzen, welche der Urschrift des Protokolls als Anlage beigefügt ist, zu.**

**noch zu TOP 8):**

**Abstimmungsergebnis: 9 Ja-Stimmen**

Im gleichen Zusammenhang wird berichtet, dass nach dem Erlass des Finanzministeriums Spenden an die Kameradschaftskasse keinen gemeinnützigen Zweck darstellen, und somit hierfür keine Spendenbescheinigungen ausgestellt werden dürfen. Spenden zur Förderung von Feuerlöscheinrichtungen, welche direkt an die Gemeinde gerichtet werden, sind gemeinnützig. Hierfür werden nach wie vor Spendenbescheinigungen ausgestellt.

**TOP 9 Verschiedenes**

---

- a. GV'in Bornholdt teilt mit, dass Sie ca. 140 Kaffeetassen mit Untertassen umsonst an die die Gemeinde abgeben könnte. Die Anwesenden stellen fest, dass diese Tassen im Gemeinschaftshaus Pölitz benötigt werden. Es müssten jedoch noch passende Kuchenteller beschafft werden.
- b. GV'in Bornholdt teilt weiterhin mit, dass ebenfalls Espressotassen umsonst abgegeben werden. Sie wird den Kindergarten fragen, ob hier Bedarf besteht.

**TOP 10: Einwohnerfragestunde (Teil 2)**

---

Ein Einwohner teilt mit, dass die Bürger über die neuen Modalitäten hinsichtlich der Spendenbescheinigung für Spenden an die Kameradschaftskasse informiert werden sollten. Bürgermeister Beck merkt an, dass er diesen Punkt in seinem nächsten Bürgermeisterbrief ansprechen wird.

**Die Tagesordnungspunkte 11) bis 12) werden gemäß Beschluss nicht öffentlich beraten. Die Öffentlichkeit wird nunmehr ausgeschlossen und verlässt den Sitzungsraum.**

**Die Tagesordnungspunkte 11) bis 12) werden gemäß Beschluss nicht öffentlich beraten.**

TOP 11: Personalangelegenheiten;

---

TOP 12: Grundstücksangelegenheiten

---

**Die Öffentlichkeit wird wieder hergestellt. Bürgermeister Beck gibt die im nichtöffentlichen Teil gefassten Beschlüsse bekannt.**

**Die Sitzung wird um 21:15 Uhr geschlossen.**

---

Bürgermeister

---

Protokollführer